

2018/0061/003

1741

COMMUNE DE

Gemeinde  
Commune of

Bad Dürkheim

ARRONDISSEMENT DE

Bezirk oder Kreis  
Arrondissement of

Bad Dürkheim

# CARTE D'IDENTITÉ

Obligatoire pour toute Personne âgée de plus de 12 ans

## PERSONAL - AUSWEIS

Alle Einwohner über 12 Jahre haben einen persönlichen  
Ausweis bei sich zu führen

## IDENTIFICATION CARD

which must be in the possession of every person over  
the age of twelve years

## ZONE D'OCCUPATION DES ARMÉES FRANÇAISES

Französisches Besetzungsgebiet

Zone occupied by the French Army.

## Visas périodiques fixés par l'Autorité Militaire

Die Karte ist auf Verlangen der Militärbehörde vorzuzeigen  
Periodical Visas by the Military Authorities

Visa du ; Gesehen den : Visa of :	Visa du : Gesehen den : Visa of :	Visa du : Gesehen den : Visa of :	Visa du : Gesehen den : Visa of :	Visa du : Gesehen den : Visa of :
Visa du : Gesehen den : Visa of :	Visa du : Gesehen den : Visa of :	Visa du : Gesehen den : Visa of :	Visa du : Gesehen den : Visa of :	Visa du : Gesehen den : Visa of :



Número de la Carte

Personal-Ausweis Nr  
Number of card

Nom (1) *Anna Maria Bischoff*

Name (1)  
Surname (1)

Prénoms

Vornamen  
Christian Name

Nationalité

Jetzige Staatsangehörigkeit  
Nationality

Nationalité d'origine s'il y a lieu

Frühere Staatsangehörigkeit (éventuellement)  
Original nationality

Lieu et date de naissance

Geburtsort und Geburtsdatum  
Place and date of birth

Résidence (Localité - Rue - Numéro)

(Jetziger) Wohnort (Gemeinde - Strasse - Nr)  
Place of residence (Town or Village - Street - Number)

Domicile habituel

Gewöhnlicher Wohnort  
Habitual residence

Profession

Beruf  
Profession



Signature du titulaire :

Eigenhandige Unterschrift des Inhabers :

Signature of holder :

Cachet de  
l'Autorité Militaire

Stempel  
der Militärbehörde

Stamp of  
Military Authority

*Anna Maria Bischoff*  
*geboren 12.10.55 in Bad Dürkheim*  
*FR. Immostrung*

Délivrée par

Verantwortlicher Aussteller

Issued by

Date de la déclaration de domicile

Datum der Wohnortsmeldung

Date on which residence declared

Cachet  
de la Mairie

den  
the

Stempel des  
Bürgermeisters

LE MAIRE :

Stamp  
of Mayor

der Bürgermeister :  
The Mayor :

VISA DE L'AUTORITÉ MILITAIRE

Bescheinigung der Militärbehörde  
Visa by military Authority

Cachet de  
l'Autorité Militaire  
Stempel  
der Militärbehörde  
Military  
Stamp

N°

Le

Den

The

La présente carte d'identité, lorsqu'elle est munie d'une photographie, donne le droit de circuler à pied, à bicyclette, à cheval, en voiture et en chemin de fer dans tout le périmètre du Bezirk où habite le détenteur de la carte.

Beigegebene Identitätskarte, falls sie mit einer Photographie, versehen ist, berechtigt zum Fuss-, Reit-, Rad-, Wagen-, und Eisenbahnverkehr im ganzen Umkreis des Bezirks, in welchem der Inhaber derselben wohnt.

The present identity-card when furnished with photograph allows the bearer to circulate on foot, on bicycle, on horse-back, by cart and by train, within the area of the Bezirk where the bearer is domiciled.

- (1) Pour les personnes mariées ou veuves inscrire le nom de jeune fille en premier.  
(1) Bei Frauen und Witwen Mädchenname zuerst angeben.  
(1) As regards married women and widows, maiden name must be written down first



# CHANGEMENTS DE RÉSIDENCE

## WOHNUNGSWECHSEL

### CHANGE OF ADDRESS

<p>Nom de la localité de la nouvelle résidence et adresse exacte</p> <p>Angabe der neuen Adresse</p> <p>Exact address of new residence</p>	<p>Date de la déclaration de la résidence à la Mairie et visa du Maire</p> <p>Datum der Wohnortsmeldung. Bescheinigung des Bürgermeisteramts</p> <p>Date of declaration of residence to the mayor and mayor's stamp</p>	<p>Visa de l'autorité militaire</p> <p>Bescheinigung der Militärbehörde</p> <p>Visa by military authority</p>